

**Ügyintéző:** Bleicher Edit

**Határozatszám:** 04.2/7269-1/2016.

**Oldalak száma:** 5

**Melléklet:** *Forgalomba hozatali és felhasználási engedélyokirat (5 oldal)*

**Tárgy:** Delta Super rovarölő permetezőszer  
forgalomba hozatali és felhasználási  
engedélyének módosítása

A **Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**, mint elsőfokú élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (a továbbiakban: engedélyező hatóság) a **Sharda Hungary Kft.** (1147 Budapest, Öv utca 182/B) ügyfél részére a **Delta Super rovarölő permetezőszer** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének módosítása tárgyában indult hatósági eljárásban meghozta az alábbi

## **h a t á r o z a t o t:**

Az engedélyező hatóság a **Delta Super rovarölő permetezőszer 04.2/1122-1/2011. MgSzH** számú forgalomba hozatali és felhasználási engedélyét (a továbbiakban: engedély) – egyéb rendelkezések változatlanul hagyása mellett – az alábbiak szerint

## **m ó d o s í t j a:**

### ***I. Az engedélyokirat 1. pontja helyébe az alábbi szövegrész lép:***

#### **1. A növényvédő szer engedélyokirat azonosítási adatai:**

- |  |  |
|--|--|
| <b>1.1. engedélyokirat száma:</b>                        | <b>04.2/1122-1/2011. MgSzH</b>                             |
| <b>1.2. növényvédő szer neve:</b>                        | <b>Delta Super</b>   |
| <b>1.3. engedélyokirat érvényessége:</b>                 | <b>2017. október 31.</b>                                   |
| <b>1.4. engedélyokirat tulajdonosa:</b>                  | <b>Sharda Hungary Kft.</b><br>1147 Budapest, Öv utca 182/B |
| <b>1.5. engedélyokirat tulajdonos hazai képviselője:</b> | <b>-</b>   |

### ***II. Az engedélyokirat 2.1. pontja helyébe az alábbi szövegrész lép:***

#### **2.1. növényvédő szer gyártója:**

**Sharda Cropchem Ltd.**  
Domnic Holm 29th Road, Bandra (West),  
Mumbai – 400050, India

**III. Az engedélyokirat 5. pontja helyébe az alábbi szövegrész lép:**

**5. Az emberre, állatra, környezetre való veszélyességre és a biztonságos felhasználásra vonatkozó előírások:**

**5.1. Veszélyességi besorolás:**

5.1.1. Veszélyességi tulajdonságok

A készítmény p. o. LD<sub>50</sub> értéke (patkányon):

500 mg/ttkg

**Vízi szervezetekre való veszélyesség:**

**kifejezetten veszélyes**

**Méhekre való veszélyesség:**

**kifejezetten kockázatos**

toxicitás alapján\*:

kifejezetten veszélyes

kockázat alapján\*:

kifejezetten kockázatos

**Tűzveszélyességi besorolás:**

**tűzveszélyes folyadék (3. kategória)**

\* A címkén nem feltüntetendő adat.

5.1.2. Veszélyességi besorolás a 1272/2008 EK rendelet alapján

GHS Piktogram



Figyelmeztetés: **Veszély**

**Figyelmeztető mondatok (H-mondat):**

**H226** Tűzveszélyes folyadék és gőz.

**H302** Lenyelve ártalmas.

**H304** Lenyelve és a légutakba kerülve halálos lehet.

**H318** Súlyos szemkárosodást okoz.

**H332** Belélegezve ártalmas.

**H335** Légúti irritációt okozhat.

**H336** Álmoságot vagy szédülést okozhat.

**H400** Nagyon mérgező a vízi élővilágra.\*

**H410** Nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

\* A címkén nem feltüntetendő adat.

**Óvintézkedésre vonatkozó mondatok (P-mondat):**

**P210** Hőtől, forró felületektől, szikrától, nyílt lángtól és más gyújtóforrástól távol tartandó. Tilos a dohányzás.

**P233** Az edény szorosan lezárva tartandó.

**P261** Kerülje a permet belélegzését.

**P264** A használatot követően a kezét alaposan meg kell mosni.

**P270** A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.

**P271** Kizárólag szabadban vagy jól szellőző helyiségben használható.

**P280** Védőkesztyű/szemvédő/arcvédő használata kötelező.

<b>P301+P310</b>	LENYELEÉS ESETÉN: Azonnal forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ/ orvoshoz.
<b>P303+P361+P353</b>	HA BŐRRE (vagy hajra) KERÜL: Az összes szennyezett ruhadarabot azonnal el kell távolítani/le kell vetni. A bőrt le kell öblíteni vízzel/zuhanyozás.
<b>P304+P340</b>	BELÉLEGZÉS ESETÉN: Az érintett személyt friss levegőre kell vinni és olyan nyugalmi testhelyzetbe kell helyezni, hogy könnyen tudjon lélegezni.
<b>P305+P351+P338</b>	SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.
<b>P391</b>	A kiömlött anyagot össze kell gyűjteni.
<b>P403+P235</b>	Jól szellőző helyen tárolandó. Hűvös helyen tartandó.
<b>P405</b>	Elzárva tárolandó.
<b>P501</b>	A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

**Kiegészítő veszélyességi információ:**

- EUH401** Az emberi egészség és a környezet veszélyeztetésének elkerülése érdekében be kell tartani a használati utasítás előírásait.
- EUH066** Ismétlődő expozíció a bőr kiszáradását vagy megrepedezését okozhatja.

**5.2 Különleges S-mondatok:**

- SP1** A növényvédő szerrel vagy annak csomagolóeszközével ne szennyezze a vizeket! A berendezést vagy annak részeit ne tisztítsa felszíni vizek közelében! Kerülje a gazdaságban vagy az utakon levő vízelvezetőkön keresztül való szennyeződést!
- SPe 3** A vízi szervezetek védelme érdekében a felszíni vizektől **30 m** távolságban tartson meg egy kezeletlen biztonsági övezetet!  
A nem cél ízeltlábúak védelme érdekében a nem mezőgazdasági földterülettől **20 m** távolságban tartson meg egy kezeletlen biztonsági övezetet!
- SPe 8** Méhekre veszélyes!  
A méhek és egyéb beporzást végző rovarok védelme érdekében virágzási időszakban nem alkalmazható!  
Tilos méhek közelében felhasználni!  
Virágzó gyomnövények jelenléte esetén nem alkalmazható!  
Mézharmat jelenléte esetén nem alkalmazható!

**5.3. Várakozási idők**

5.3.1. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

5.3.2. Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

Kultúra	Várakozási idő (nap)
őszi búza, őszi és tavaszi árpa, tritikálé, rozs, zab	30 nap
repce, mustár	45 nap

**5.4. Munkaegészségügyi óvórendszabályok:****5.4.1. Egyéni védőfelszerelés**

*Előkészítőknak:* védőkesztyű, védőszemüveg/arcvédő  
*Kijuttatóknak:* védőkesztyű

Mérgezés esetén, vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani, majd helyszíni elsősegélynyújtás után orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

**5.4.2. Elsősegélynyújtás, terápia:**

Bőrrel való érintkezés esetén a bőrt bő vízzel, szappannal meg kell tisztítani. A beszennyeződött ruhát, lábbelit azonnal le kell vetni.

Szembe jutás esetén a szemet azonnal, bő vízzel, legalább 15-20 percig kell öblögetni.

Lenyelés esetén, ha a sérült tudatánál van, a száját vízzel ki kell öblíteni, egy két pohár vízzel itatni, orvosi ellátást biztosítani. **A sérültet ne hánytassuk!**

*Ellenanyag:* specifikus antidótuma nincs

**5.5. Egyéb környezetvédelmi előírások:**

Az ivóvízbázisok belső védőterületén felhasználni tilos, külső védőterületen és a hidrogeológiai védőövezeten belül külön engedélyezéstől függően használható.

A határozat jogerőre emelkedését követően gyártott tételek a jelen határozat rendelkezéseit tartalmazó jóváhagyott címkeszöveggel kerülhetnek forgalomba. Ezzel egyidejűleg a megváltozott termék címkét be kell nyújtani az engedélyező hatósághoz nyilvántartás céljából.

Az engedélyezési eljárás díja 50 000.- Ft, amelyet az ügyfél a kibocsátott számla alapján köteles megfizetni.

Jelen határozat ellen közigazgatási úton további jogorvoslatnak helye nincs.

A határozat felülvizsgálata jogszabálysértésre hivatkozással kérhető a **Fővárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróságtól** a határozatot hozó **Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal** elleni kereset indításával. A keresetlevelet a felülvizsgálni kért határozat közlésétől számított harminc napon belül, az engedélyező hatóságnál, 3 példányban kell benyújtani, vagy ajánlott küldeményként kell postára adni.

**INDOKOLÁS**

„A Határozat Indokolás része nem nyilvános.”

Budapest, 2016. november 14.

**Dr. Oravecz Márton**

elnök

nevében és megbízásából

**Jordán László**

igazgató

*P.H.*

**Kapja:**

1. Ügyfél hazai képviselője
2. Irattár

(334/2016.)



**Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**  
Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság

✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.

☎ 1/309-1000

E-mail: [nti@nebih.gov.hu](mailto:nti@nebih.gov.hu); [ppp.registration@nebih.gov.hu](mailto:ppp.registration@nebih.gov.hu)

[www.nebih.gov.hu](http://www.nebih.gov.hu)

## FORGALOMBA HOZATALI és FELHASZNÁLÁSI ENGEDÉLYOKIRAT

### 1. A növényvédő szer engedélyokirat azonosítási adatai:

- 1.1. engedélyokirat száma: 04.2/1122-1/2011. MgSzH  
1.2. növényvédő szer neve: Delta Super  
1.3. engedélyokirat érvényessége: 2017. október 31.  
1.4. engedélyokirat tulajdonosa: Sharda Hungary Kft.  
1147 Budapest, Öv utca 182/B  
1.5. engedélyokirat tulajdonos hazai képviselője: -

### 2. A növényvédő szer adatai:

- 2.1. növényvédő szer gyártója: Sharda Cropchem Ltd.  
Domnic Holm 29th Road, Bandra (West),  
Mumbai – 400050, India
- 2.2. növényvédő szer rendeltetése: rovarölő szer
- 2.3. növényvédő szer formulációja: emulzióképző koncentrátum (EC)
- 2.4. növényvédő szer összetétele:
- 2.4.1. hatóanya, ISO név **deltametrin**  
CAS szám 52918-63-5  
IUPAC név (S)-α-ciano-3-fenoxibenzil(1R,3R)-3-(2,2-dibromovinil)-2,2-dimetilciklopropán karboxilát
- tiszta hatóanyag részaránya 25 g/l
- technikai hatóanyag specifikációja: Sharda Annex III dokumentációja tartalmazza

**3. Az előírt minőségi követelmények:****3.1. hatóanyag tartalom:**

3.1.1. hatóanyag: deltametrin (HPLC)

2,81 ± 0,28 % (m/m)

**3.2. Fizikai-kémiai tulajdonságok:****Meg kell feleljen az „EC” formuláció FAO követelményeinek.***Tájékoztató adatok:**Megjelenés:* olajszerű, világossárga színű, terpentin szagú folyadék*Sűrűség:* 0,8891 g/ml*pH:* 7,01 (1 %-os vizes oldatban)*Viszkozitás:* 1,96 mPas**4. A növényvédő szer felhasználására vonatkozó előírások:**

Kultúra	Károsító	A kezelések maximális száma	Dózis (l/ha)	Permetlé (l/ha)	Az utolsó kezelés ideje (fenológia állapot alapján)
<b>kalászosok</b> (őszi búza, őszi és tavaszi árpa, tritikálé, rozs, zab)	vetésfehérítő bogár, levéltetvek	1	0,1-0,2	250-400	virágzás vége (BBCH 69)
<b>repce, mustár</b>	repce-fénybogár, repceszár-ormányos, repcebecő-ormányos	1	0,2-0,3	200-500	sárgabimbós állapotig (BBCH 59)

**Előírt növényvédelmi technológia:**

**Kalászosokban** a *vetésfehérítő* elleni permetezést a bogarak táblára történő betelepődése, ill. a tömeges lárvakelés idején javasolt elvégezni. *Levéltetvek ellen* a betelepedés, ill. a tömeges felszaporodás kezdetén célszerű védekezni.

**Repcében és mustárban** a készítményt a károsítók betelepődésekor, azok egyedszámának folyamatos figyelemmel kísérése alapján javasolt kipermetezni.

**A méhek és egyéb beporzást végző rovarok védelme érdekében virágzási időszakban nem alkalmazható! Mézharmat és virágzó gyomnövények jelenléte esetén nem alkalmazható!**

**Légi kijuttatás:** nem engedélyezett

## 5. Az emberre, állatra, környezetre való veszélyességre és a biztonságos felhasználásra vonatkozó előírások:

### 5.1. Veszélyességi besorolás:

#### 5.1.1. Veszélyességi tulajdonságok

A készítmény p. o. LD<sub>50</sub> értéke (patkányon):

500 mg/ttkg

**Vízi szervezetekre való veszélyesség:**

**kifejezetten veszélyes**

**Méhekre való veszélyesség:**

**kifejezetten kockázatos**

toxicitás alapján\*:

kifejezetten veszélyes

kockázat alapján\*:

kifejezetten kockázatos

**Tűzveszélyességi besorolás:**

**tűzveszélyes folyadék (3. kategória)**

\* A címkén nem feltüntetendő adat.

#### 5.1.2. Veszélyességi besorolás a 1272/2008 EK rendelet alapján

GHS Piktogram



Figyelmeztetés: **Veszély**

#### Figyelmeztető mondatok (H-mondat):

- H226** Tűzveszélyes folyadék és gőz.
- H302** Lenyelve ártalmas.
- H304** Lenyelve és a légutakba kerülve halálos lehet.
- H318** Súlyos szemkárosodást okoz.
- H332** Belélegezve ártalmas.
- H335** Légúti irritációt okozhat.
- H336** Álmoságot vagy szédülést okozhat.
- H400** Nagyon mérgező a vízi élővilágra.\*
- H410** Nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

\* A címkén nem feltüntetendő adat.

#### Óvintézkedésre vonatkozó mondatok (P-mondat):

- P210** Hőtől, forró felületektől, szikrától, nyílt lángtól és más gyújtóforrástól távol tartandó. Tilos a dohányzás.
- P233** Az edény szorosan lezárva tartandó.
- P261** Kerülje a permet belélegzését.
- P264** A használatot követően a kezet alaposan meg kell mosni.
- P270** A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.
- P271** Kizárólag szabadban vagy jól szellőző helyiségben használható.
- P280** Védőkesztyű/szemvédő/arcvédő használata kötelező.
- P301+P310** LENYELÉS ESETÉN: Azonnal forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ/ orvoshoz.

<b>P303+P361+P353</b>	HA BŐRRE (vagy hajra) KERÜL: Az összes szennyezett ruhadarabot azonnal el kell távolítani/le kell vetni. A bőrt le kell öblíteni vízzel/zuhanyozás.
<b>P304+P340</b>	BELÉLEGZÉS ESETÉN: Az érintett személyt friss levegőre kell vinni és olyan nyugalmi testhelyzetbe kell helyezni, hogy könnyen tudjon lélegezni.
<b>P305+P351+P338</b>	SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.
<b>P391</b>	A kiömlött anyagot össze kell gyűjteni.
<b>P403+P235</b>	Jól szellőző helyen tárolandó. Hűvös helyen tartandó.
<b>P405</b>	Elzárva tárolandó.
<b>P501</b>	A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

### **Kiegészítő veszélyességi információ:**

- EUH401** Az emberi egészség és a környezet veszélyeztetésének elkerülése érdekében be kell tartani a használati utasítás előírásait.
- EUH066** Ismétlődő expozíció a bőr kiszáradását vagy megrepedezését okozhatja.

### **5.2 Különleges S-mondatok:**

- SP1** A növényvédő szerrel vagy annak csomagolóeszközével ne szennyezze a vizeket! A berendezést vagy annak részeit ne tisztítsa felszíni vizek közelében! Kerülje a gazdaságban vagy az utakon levő vízelvezetőkön keresztül való szennyeződést!
- SPe 3** A vízi szervezetek védelme érdekében a felszíni vizektől **30 m** távolságban tartson meg egy kezeletlen biztonsági övezetet!  
A nem cél ízeltlábúak védelme érdekében a nem mezőgazdasági földterülettől **20 m** távolságban tartson meg egy kezeletlen biztonsági övezetet!
- SPe 8** Méhekre veszélyes!  
A méhek és egyéb beporzást végző rovarok védelme érdekében virágzási időszakban nem alkalmazható!  
Tilos méhek közelében felhasználni!  
Virágzó gyomnövények jelenléte esetén nem alkalmazható!  
Mézharmat jelenléte esetén nem alkalmazható!

### **5.3. Várakozási idők**

5.3.1. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

5.3.2. Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:

<b>Kultúra</b>	<b>Várakozási idő (nap)</b>
őszi búza, őszi és tavaszi árpa, tritikálé, rozs, zab	30 nap
repce, mustár	45 nap



#### **5.4. Munkaegészségügyi óvórendszabályok:**

##### **5.4.1. Egyéni védőfelszerelés**

*Előkészítőknak:* védőkesztyű, védőszemüveg/arcvédő

*Kijuttatóknak:* védőkesztyű

Mérgezés esetén, vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani, majd helyszíni elsősegélynyújtás után orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

##### **5.4.2. Elsősegélynyújtás, terápia:**

Bőrrel való érintkezés esetén a bőrt bő vízzel, szappannal meg kell tisztítani. A beszennyeződött ruhát, lábbelit azonnal le kell vetni.

Szembe jutás esetén a szemet azonnal, bő vízzel, legalább 15-20 percig kell öblögetni.

Lenyelés esetén, ha a sérült tudatánál van, a száját vízzel ki kell öblíteni, egy két pohár vízzel itatni, orvosi ellátást biztosítani. **A sérültet ne hánytassuk!**

*Ellenanyag:* specifikus antidótuma nincs

#### **5.5. Egyéb környezetvédelmi előírások:**

Az ivóvízbázisok belső védőterületén felhasználni tilos, külső védőterületen és a hidrogeológiai védőövezeten belül külön engedélyezéstől függően használható.

#### **6. A növényvédő szer kiszerezése, csomagolása:**

6.1. a kiszerezés térfogata/tömege: 50 ml, 1 liter, 5 liter.

6.2. a csomagolóanyag anyaga: HDPE/COAX

7. **Eltarthatósági idő:** fizikai-kémiai tulajdonságait szokásos tárolási feltételek mellett legalább két évig megőrzi.

*Tájékoztató jellegű adat:* a gyártó által vállalt eltarthatósági idő 3 év.

#### **8. Forgalmazási kategória**

## **II.**

Budapest, 2016. november 14.

**Dr. Oravecz Márton**

elnök

nevében és megbízásából

*P.H.*

**Jordán László**

igazgató